



Riceviamo dalla Fondazione ABIO Italia Onlus, l'organizzazione che dal 1978 assiste i bambini ricoverati in ospedale e le loro famiglie

## La gioia di un sorriso è la nostra ricompensa

*Ci vuole molta forza, a volte, per varcare la soglia di un reparto pediatrico e portare sollievo, incrociando lo sguardo di un bambino: è la missione di ABIO*

In Italia, più di 1.254.000 bambini vengono assistiti ogni anno in ospedale. Per loro e per le loro famiglie si tratta di un'esperienza difficile. ABIO, Associazione per il Bambino in Ospedale, fondata nel 1978, aiuta i bambini a superare il trauma della permanenza in ospedale e offre ai loro genitori il sostegno necessario. Fondazione ABIO Italia Onlus promuove sul territorio la nascita di nuove Associazioni ABIO, coordina e sostiene l'attività di quelle esistenti, opera per sensibilizzare al rispetto dei diritti del bambino in ospedale le istituzioni e l'opinione pubblica.

te, che comprenda il gioco, il sorriso, i colori.

Nel 1993 ABIO ha partecipato, insieme ad altre 12 associazioni europee, alla fondazione di EACH, organizzazione che raccoglie e coordina le associazioni non profit impegnate per il benessere del bambino in ospedale. A 20 anni dalla sua prima stesura, Fondazione ABIO, con il sostegno della Società Italiana di Pediatria (SIP), ha inteso riprendere i punti indicati dalla Carta di EACH, adattandoli all'attuale situazione italiana,

anche alla luce della trentennale esperienza di servizio di volontariato in ospedale. Fondazione ABIO intende promuovere la Carta dei Diritti, alleandosi con tutte quelle realtà ospedaliere che sono impegnate nello sforzo di umanizzazione dell'ospedale.

**SECONDO** la Carta dei Diritti dei Bambini e degli Adolescenti in Ospedale, i bambini, gli adolescenti e le loro famiglie hanno diritto in tutta Italia a:

- 1) avere sempre la migliore qualità delle cure;
- 2) avere accanto in ogni momento i genitori o un loro sostituto adeguato;
- 3) ricevere informazioni e facilitazioni che aiutino a prendersi cura del figlio durante la degenza;
- 4) essere ricoverati in reparti pediatrici e aggregati per fasce di età;
- 5) ricevere la continuità dell'assistenza pediatrica 24 ore su 24;
- 6) avere a disposizione figure in grado di rispon-

www.abio.org

FONDAZIONE  
**ABIO**



ITALIA  
PER IL BAMBINO  
IN OSPEDALE

Sede: via Don  
Gervasini, 33 - 20153  
Milano.

- dere alle loro necessità;
- 7) avere quotidianamente possibilità di gioco, ricreazione e studio in ambienti adeguati;
  - 8) essere trattati con tatto e comprensione, nel rispetto della loro intimità in ogni momento;
  - 9) essere informati insieme ai genitori riguardo la diagnosi e adeguatamente coinvolti nelle decisioni relative alle terapie;
  - 10) beneficiare di tutte le pratiche finalizzate a minimizzare il dolore e lo stress psicofisico.

Sostieni la Fondazione ABIO Italia Onlus o diventa volontario.

**INUMERI** di ABIO in Italia sono: 650.000 ore di servizio ogni anno presso le pediatrie degli ospedali; 63 Sedi operative; presenza in 190 reparti pediatrici in tutta Italia; più di 4500 volontari attivi; 2000 ore all'anno di formazione per gli aspiranti volontari e aggiornamento per quelli in servizio.

### LA CARTA DEI DIRITTI DEI BAMBINI

Perché la Carta? La Carta fa riferimento alla Convenzione Internazionale sui Diritti dell'Infanzia e dell'Adolescenza del 1989, ratificata da tutti i Governi europei, e si ispira alla carta di EACH, redatta nel 1988. L'intento della Carta è quello di sensibilizzare le istituzioni sulla necessità di passare dal curare le malattie al prendersi cura dei bambini malati, senza dimenticare il ruolo fondamentale delle famiglie e ponendo attenzione anche alla qualità dell'ambien-